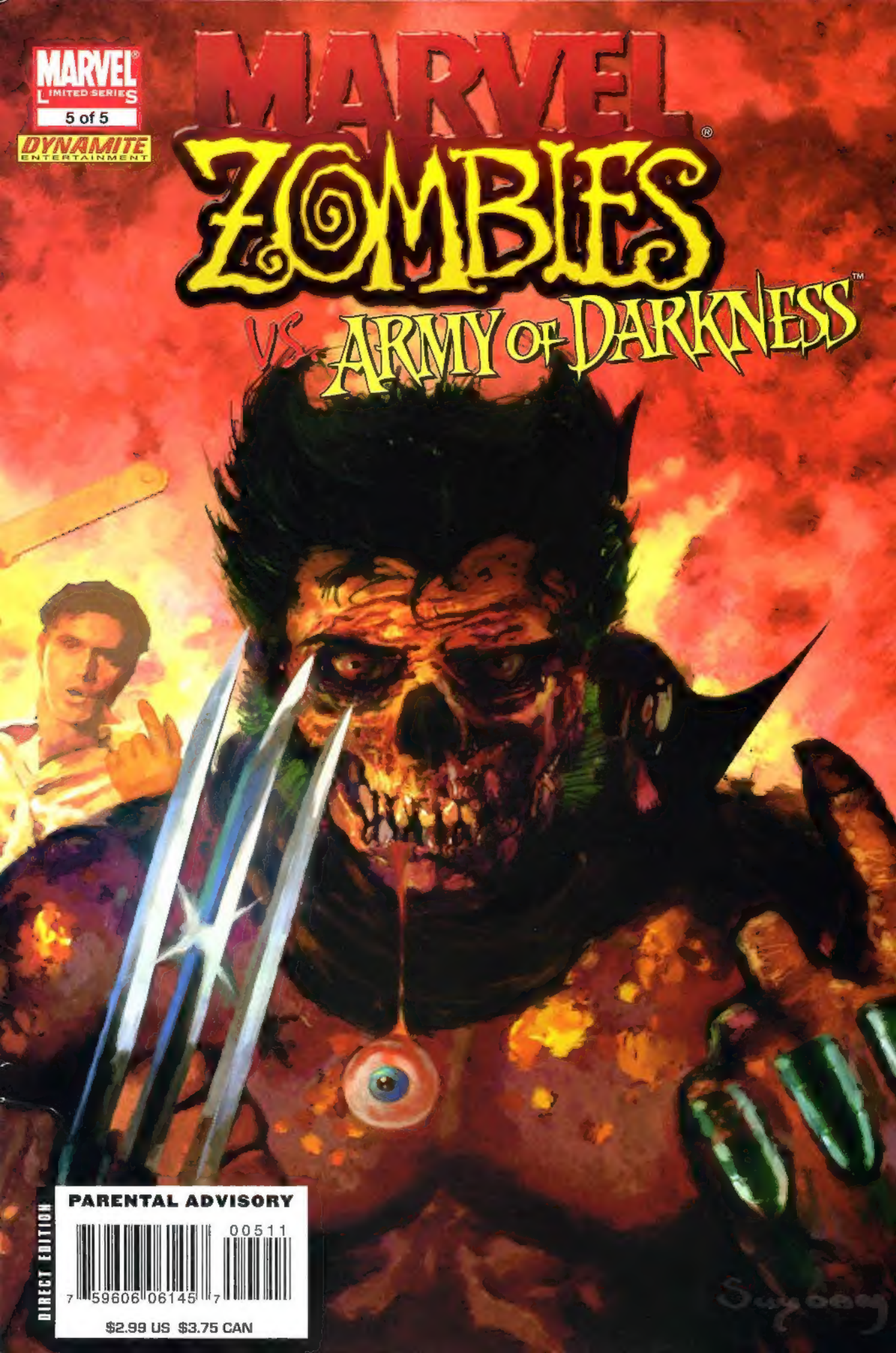
MARVEL
LIMITED SERIES
5 of 5
DYNAMITE
ENTERTAINMENT
MARVEL
ZOMBIES
VS.
ARMY OF DARKNESS
PARENTAL ADVISORY
00511
7 59606 06145 7
DIRECT EDITION
$2.99 US $3.75 CAN

PREVIAMENTE

MARVEL ZOMBIES/ARMY OF DARKNESS No. 5, August, 2007. Published Monthly by MARVEL PUBLISHING, INC., a subsidiary of MARVEL ENTERTAINMENT, INC. OFFICE OF PUBLICATION: 417 5th Avenue, New York, NY 10016. © 2007 Marvel Characters, Inc. All rights reserved. All Marvel characters featured in this issue and the distinctive names and likenesses thereof, and all Marvel related indicia are trademarks of Marvel Characters, Inc. ARMY OF DARKNESS and all related characters are trademarks and/or copyrighted designs of Orion Pictures Corporation and are used with permission. ™ & © 1993-2007 Orion Pictures Corporation. All rights reserved. Licensed by Metro-Goldwyn-Mayer Studios, Inc to Dynamic Forces, Inc. Dynamite, Dynamite Entertainment & its logo ™ & © 2007 Dynamic Forces, Inc. All rights reserved. No similarity between any of the names, characters, persons, and/or institutions in this magazine with those of any living or dead person or institution is intended, and any such similarity which may exist is purely coincidental. $2.99 per copy in the U.S. and $3.75 in Canada (GST #R127032852) in the direct market: Canadian Agreement #40668537. **Printed in the USA.** Dynamite Entertainment: NICK BARRUCCI, President; JUAN COLLADO, Chief Operating Officer; JOE RYBANDT, Marketing Director. Marvel Publishing: ALAN FINE, CEO Marvel Toys & Publishing Divisions and CMO Marvel Entertainment, Inc.; DAVID GABRIEL, Senior VP of Publishing Sales & Circulation; DAVID BOGART, VP of Business Affairs & Editorial Operations; JIM BOYLE, VP of Publishing Operations; DAN CARR, Executive Director of Publishing Technology; JUSTIN F. GABRIE, Managing Editor; SUSAN CRESPI, Production Manager; STAN LEE, Chairman Emeritus. For further information on Dynamite Entertainment, visit www.dynamiteentertainment.com. For information regarding advertising in Marvel Comics or on Marvel.com, please contact Joe Maimone, Advertising Director, at jmaimone@marvel.com or 212-576-8534. For Marvel subscription inquiries, please call 800-217-9158.

LO QUE ASH CREE QUE ES:
ASHLEY WILLIAMS...
VEN CONMIGO...
ÁMAME...
FRENTE A LO QUE ES:
ALIMÉN-TAME.

ESTO... VALE.
LO QUE TÚ DIGAS... AMOR MÍO.
FWUMP
¡ASH, PEDAZO DE IDIOTA! ¡ALÉJATE DE ELLA! ES UNO DE LOS ZOMBIES.
¿HUH? ¿ELLA?
ES LA ENCANTADORA. TIENE LA HABILIDAD MÍSTICA DE SEDUCIR A LOS HOMBRES, DEJARLOS INDEFENSOS BAJO SUS ÓRDENES Y HACER QUE LA VEAN EXACTAMENTE COMO DESEA.
¿NO ME DIGAS? ESO EN MI UNIVERSO TE PASA CUANDO TE EMBORRACHAS.
POR SUPUESTO CONTRA EL SEXO DÉBIL NO CUENTA CON TALES VENTAJAS.

TODO LO QUE TENGO QUE HACER ES *ROMPER* SU *CONCENTRACIÓN* CON MIS PODERES MUTANTES LUMÍNICOS...
...Y SE REVELA TAL Y COMO *REALMENTE* ES.
¿LO VES?
CHOMP
OH, NO... ¡ALLISON!
AGH, ASQUEROSO.
PREPÁRATE PARA DECIR HOLA A TU *NUEVO YO*, HERMANA.
NO. NO NO NO NO.

SCRROWWWW
Y AHORA DECID "ADIÓS"...
...LAS DOS.
MUERTE, HIJO DE PUTA SIN CORAZÓN--
¡VICTOR! ALLISON TODAVÍA NO ERA UN ZOMBIE.
NO, PERO SÓLO ERA CUESTIÓN DE TIEMPO. MATÁNDOLA LA HE SALVADO. Y PROBABLEMENTE TAMBIÉN A VOSOTROS.

POR SUPUESTO ESTO NO HUBIERA SIDO NECESARIO SI NO HUBIERAS SIDO TAN ESTUPIDO COMO PARA LIBERAR A LA INFECTADA AMORA.
¡EH, QUIETO AHÍ! ¡ELLA PARECÍA NORMAL! ¿CÓMO IBA A SABER YO QUE TENÍA ESA ESPECIE DE PODER MOLÓN ENCANTADOR?
MUY CIERTO... PERO SE ME OCURRE AL MENOS UNA FORMA DE ASEGURARME DE QUE NO ME SAQUE DE QUICIO TU IGNORANCIA UNA VEZ MÁS.

VEN AQUÍ, CALZONES DE LATA.
BASTA, VICTOR... ¡NO MÁS MUERTES!
¿TE ATREVES A DAR ÓRDENES A MUERTE? ESTÚPIDA MUJER, ¿ACASO NO IMAGINAS QUE SÉ QUIÉN LIBERÓ A ESTE IMBÉCIL IMPRUDENTE DE SU CONFINAMIENTO?
CONTROLA TU LENGUA, BRUJA ESCARLATA, NO SEA QUE TAMBIÉN ENCIENDAS MI IRA. EN EL GRAN ESQUEMA DE LAS COSAS, TÚ ERES TAN IRRELEVANTE COMO ÉL.

¡MI SEÑOR!
¿OSAS INTERRUMPIR A MUERTE?
¿ESTÁ TODO EL MUNDO TAN ATENAZADO POR EL MIEDO A LOS ZOMBIES CANÍBALES QUE SE ARRIESGAN A DESPERTAR LA TERRIBLE FURIA DEL SEÑOR DE LATVERIA?

HABLA, LACAYO... COMO SI TU VIDA DEPENDIESE DE ELLO.
C-CREO QUE DEBERÍAIS SABERLO...
LOS SUPER HÉROES INFECTADOS QUE RECHAZASTEIS ANTES CON EL ARSENAL Y LAS DEFENSAS DEL CASTILLO HAN VUELTO.

¿QUÉ? PENSABA QUE UNA VEZ QUE HUBIERAN DESCUBIERTO QUE LA FORTALEZA DE MUERTE ES IMPENETRABLE HABRÍAN IDO A LA BUSCA DE OBJETIVOS MÁS SENCILLOS EN LOS CAMPOS LATVERIANOS DE ALREDEDOR.
SÍ, MI SEÑOR, PERO HAN MATADO A TODO EL MUNDO EN LOS CAMPOS DE ALREDEDOR. POR NO MENCIONAR A LOS PAÍSES DE ALREDEDOR O INCLUSO A LOS CONTINENTES DE ALREDEDOR.
ASÍ QUE HAN VUELTO...

MARVEL COMICS PRESENTS A DYNAMITE ENTERTAINMENT PRODUCTION!

MARVEL ZOMBIES VS. THE ARMY OF DARKNESS

PART 5 OF 5:

THE STALKING DEAD

JOHN LAYMAN
WRITER

FABIANO NEVES
FERNANDO BLANCO
SEAN PHILLIPS
ARTISTS

JUNE CHUNG
COLORIST

VC'S RUS WOOTON
LETTERER

KATE LEVIN
PRODUCTION

ROBERT KIRKMAN
CONSULTANT

NICOLE BOOSE & JOHN BARBER
CONSULTING EDITORS

COVER: ARTHUR SUYDAM [AFTER FRANK MILLER]

RALPH MACCHIO
EDITOR

JOE QUESADA
EDITOR IN CHIEF

DAN BUCKLEY
PUBLISHER

SPECIAL THANKS TO:
JON ROSENBERG, ALBERT J. PARK, KAROL MORA AT MGM

¡AL ATAQUE!
KAWOOOMMM
CREÍA QUE HABÍAS DICHO QUE EL CASTILLO ERA *IMPENETRABLE*, JEFE.
EXISTEN *GRADOS* DE IMPENETRABILIDAD, CRETINO.

BWOOMMM
BUENAS NOTICIAS, MUERTE. HEMOS DECIDIDO DEJARTE CON VIDA. Y CUANDO DECIMOS "VIDA" NOS REFERIMOS A QUE VAMOS A MATARTE Y DEJAR QUE TE UNAS A NUESTRAS FILAS.
SIN EMBARGO, LOS ***HUMANOS SIN PODERES*** QUE TIENES POR AHÍ VAN A ACABAR EN EL TRACTO DIGESTIVO.
ESPECIALMENTE TODOS ESOS ***REFUGIADOS*** LATVERIANOS QUE ESTABAS GUARDANDO.
¿REFUGIADOS? ¿CÓMO LO--?
ELEMENTAL.
EL SUMINISTRO DE HOMO SAPIENS VIVOS ES ***INCONTROVERTIBLEMENTE*** REDUCIDO, ASÍ PUES FUE CONVENIENTE REPROGRAMAR CEREBRO PARA CONTRIBUIR A SU LOCALIZACIÓN. NO FUE DEMASIADO ESFUERZO, LA VERDAD, PARA UN PAR DE CEREBROS TAN ASOMBROSAMENTE AVANZADOS COMO EL MÍO PROPIO Y EL DE MI BUEN COMPATRIOTA.
MALDITOS SEÁIS, MCCOY Y XAVIER.
OH, NO, ESO NO ES CORRECTO... XAVIER NO. MUY PRONTO, DURANTE LA APARICIÓN DE LA EPIDEMIA, EL BUEN PROFESOR COMETIÓ EL ERROR DE SER EXTRAORDINARIAMENTE DELICIOSO.
ASÍ PUES...
...TUVE QUE INCORPORAR ***OTRO*** GRAN CEREBRO A LA ECUACIÓN.
¡RICHARDS!
¡¡¡NOOOOO!!!

PSST... BRUJITA, PUEDE QUE PODAMOS LARGARNOS DISCRETAMENTE MIENTRAS TODOS ESTÁN DISTRAÍDOS CON EL DOC MUERTE, ¿QUÉ PIENSAS?
¿WANDA?
LA BRUJA ESCARLATA ESTÁ *INDISPUESTA.*
¿ME RECUERDAS, LISTILLO? TÚ ERES EL *SIGUIENTE.*
ASH, POR FAVOR... *ENCUENTRA* EL NECRONOMICÓN PON ¡AGH! FIN A ESTA PLAGA.
ME PARECE QUE NO.
MPPH SLURP CRUNCH
YA LO ENCONTRÉ. SUS PODERES SON MÍSTICOS Y CONTROLA A LOS NO-MUERTOS.
NO PUEDE AYUDARNOS EN ESTA INFECCIÓN *INTER-DIMENSIONAL...*
A MENOS...
...*A MENOS...*
¡YA LO *TENGO!*
Y ASH CORRE PARA ARREGLARLO TODO...

...AUNQUE NO SIN ANTES CAMBIARSE DE ROPA.
KAWHAM
TÚ Y YO, NECRO, TENEMOS QUE HABLAR.
¿HABLAR? NADA ME AGRADARÍA MÁS QUE OÍR LOS ÚLTIMOS Y PATÉTICOS LAMENTOS DEL FALLIDO ELEGIDO MOMENTOS ANTES DE SU HORRIBLE FINAL.
TU ESPANTOSO FIN SE ACERCA, WILLIAMS Y NINGUNA DE TUS SÚPLICAS O HUMILLACIONES ME PERSUADIRÁ DE ACABAR CON EL SUFRIMIENTO Y EL TORMENTO QUE APARECE EN TU DESTINO FINAL.
CREO QUE ESTÁS EQUIVOCADO SOBRE QUIÉN DE LOS DOS EXACTAMENTE VA A SUPLICAR.
ANTES ME DIJISTE QUE LA PLAGA DE LOS ZOMBIES ES UN VIRUS PANDIMENSIONAL. NO SÓLO AFECTA A LOS HUMANOS. CUANDO LOS ZOMBIES FINALMENTE ACABEN CONMIGO... TAMBIÉN VAN A MASTICARTE.
¿QUÉ... QUÉ LOCURA ES ESA? ¿QUÉ VAN A QUERER UNOS ZOMBIES CANÍBALES DE MÍ? ¿DE UN LIBRO?
ESCUCHA, KEMO-SABE, HE VISTO ROBOTS INFECTADOS, MUTANTES, ALIENS DEL ESPACIO EXTERIOR, DIOSES MITOLÓGICOS, PATOS ANTROPOMORFIZADO... Y TODO TIPO DE NO-HUMANOS.
ERES UN LIBRO SENTIENTE, ESCRITO CON SANGRE HUMANA, LO CUAL, POR LO QUE TENGO ENTENDIDO, TE CONVIERTE EN TAN OBJETIVO COMO YO O COMO EL RESTO DE NOSOTROS.
¿QUIERES UNA OPORTUNIDAD PARA NO SER EL SEGUNDO PLATO CUANDO LOS ZOMBIES VENGAN Y CONVIERTAN AL VIEJO ASH EN CARNE EN LATA?
YO... YO...
...
¿CUÁL ES EXACTAMENTE TU PLAN, ASHLEY WILLIAMS?

Y ASÍ FUE COMO TUVO LUGAR LA PROFECÍA.
CON EL FIN DEL MUNDO A MANOS DE UN EJÉRCITO DE MUERTOS RESUCITADOS.
ALIMENTADOS POR EL OSCURO PODER DEL NECRONOMICÓN, LLEVADOS POR EL ODIO, MILLONES DE ALMAS MASACRADAS POR LOS ZOMBIES INFECTADOS REGRESAN BUSCANDO VENGANZA.
LOS MUERTOS FURIOSOS.
LOS MUERTOS MALVADOS.
UNA LEGIÓN DE DEADITES.
UN EJÉRCITO DE LA OSCURIDAD.

Y EL EJÉRCITO DE LA OSCURIDAD SE ALZÓ CONTRA LAS MULTITUDES DE ZOMBIES INFECTADOS, LOS ANTIGUOS HÉROES Y VILLANOS DE ESTE MUNDO, CON SUS EXTRAÑOS, ASOMBROSOS Y *MARAVILLOSOS* SUPER PODERES

Sean 2007

POR SUPUESTO CONTRA TODOS ESOS EXTRAÑOS, ASOMBROSOS Y MARAVILLOSOS PODERES, LOS DEADITES NO TENIAN NINGUNA *OPORTUNIDAD*.

PERO ESO NO IMPORTABA, PUES EL EJÉRCITO DE LA OSCURIDAD SIRVIÓ A SU PROPÓSITO, *DISTRAYENDO* LA HORDA ZOMBIE, SIQUIERA UN MOMENTO, DE SU HAMBRE INSACIABLE...

...Y DÁNDOLE A LOS POCOS SUPERVIVIENTES ALGO QUE LES ERA *DESESPERADAMENTE NECESARIO*...

¿UNA FORMA DE *SALIR* DE AQUI? ¿CÓMO?

TIEMPO.

VENID CONMIGO, TODOS VOSOTROS... VOY A RESCATAROS.

POR AQUÍ, RÁPIDO.
¿A QUÉ TE REFIERES CON "TRANSPORTADOR INTERDIMENSIONAL"?
MUERTE NO ERA SÓLO UN HECHICERO Y UN DÉSPOTA TAMBIÉN ERA UNA DE LAS MENTES CIENTÍFICAS MÁS AGUDAS DEL PLANETA. CONSTRUYÓ EL TRANSPORTADOR HACE UN TIEMPO, PLANEANDO EXTENDER SU DOMINIO POR EL TIEMPO Y EL ESPACIO.
NOS TRASPORTARÍA YO MISMO,, PERO ESTOY DEMASIADO DÉBIL DE MOMENTO TRAS USAR MI PODER PARA REANIMAR A TODOS ESOS CADÁVERES.
¿Y POR QUÉ NO SIMPLEMENTE NOS TRASPORTASTE AQUÍ EN PRIMER LUGAR EN LUGAR DE CONVOCAR UN EJÉRCITO DE DEADITES?
NO LO PEDISTE.
SILENCIO AHORA... EL TRANSPORTADOR ESTÁ EN ESA SALA Y, SEGÚN ESE SONIDO, OPERATIVO.
VZZZZZZZZZZZ
VAMOS... NO OS DETENGÁIS. QUEDA POCO TIEMPO...
PARA TODOS NOSOTROS.
¿EH?
MUERTE SIGUE VIVO... Y ESTÁ LLEVÁNDOSE A TODOS ESOS REFUGIADOS LATVERIANOS.
AUNQUE PUEDE QUE LO DE "VIVO" SEA EXAGERAR UN POCO.

NO, ASHLEY WILLIAMS... HE SIDO MORDIDO. PERO LA INFECCIÓN NO ME CONTROLA... TODAVÍA.
Y MIENTRAS SIGA SIENDO YO MISMO, TENGO QUE VENGARME DE RICHARDS Y NEGARLE A ÉL Y A SU GROTESCA CUADRILLA EL SUSTENTO QUE TAN DESESPERADAMENTE ANSIAN.
EL HAMBRE ALIMENTA...
...EL CAMBIO... VIENE.
DEBERÍA COMERTE, ASHLEY WILLIAMS.
PERO YA QUE HAS SIDO TÚ QUIEN ME HA PERMITIDO LA VENGANZA...
...QUIEN HA FACILITADO LA DIVERSIÓN QUE NECESITABA PARA ESCAPAR DE LOS ZOMBIES QUE ME RETENÍAN Y PODER LLEVAR A MI PUEBLO A UN SANTUARIO INTERDIMENSIONAL...
VETE.
EH... CLARO, GRANDULLÓN... ¿PERO NO ME SEGUIRÁ EL RESTO DE ZOMBIES E INFECTARÁN OTROS MUNDOS?
NO PODRÁN SEGUIRTE. EL PORTAL ESTÁ PROGRAMADO PARA REINICIARSE CADA CINCO SEGUNDOS, CAMBIANDO DE FORMA ALEATORIA ENTRE DIFERENTES MUNDOS, DIFERENTES DIMENSIONES Y LÍNEAS TEMPORALES.
ADEMÁS, DESTRUIRÉ EL APARATO EN CUANTO TE HAYAS TRASPORTADO. A PARTIR DE ENTONCES, TENDRÁS UNA LIMITADA CANTIDAD DE TIEMPO PARA QUEDARTE EN UNA DIMENSIÓN DE TU ELECCIÓN.
TÚ MÁNDAME A UN MUNDO SIN MALDITOS ZOMBIES, ¿VALE?
¡¡¡RÁPIDO!!! PUEDO PERCIBIR CÓMO SE ACERCAN LOS ZOMBIES.

¿"RÁPIDO"? ¿QUIÉN HA DICHO QUE NOS VAMOS JUNTOS?
NOS VEMOS, CAPULLO.
NO, WILLIAMS. ¡NOOOOO!
MALDITA SEA TU ALMA Y QUE ARDA EN LAS TIERRAS INFERNALES, ASHLEY WILLIAMS. EL NECRONOMICÓN NO OLVIDARÁ ESTO. ALGÚN DÍA EN ALGÚN LUGAR, NUESTRA VENGANZA SERÁ TERRIBLE Y--
KRASHH
¡UPS!
¿PENSABAS QUE PODRÍAS PASAR DESAPERCIBIDO POR AQUÍ, MUERTE? ESTA PARTE ES LA QUE PODÍAMOS LLAMAR "TENER SU MERECIDO".
SKRRAACKK
¡LLEGAS *DEMASIADO TARDE*, GRIMM, MONSTRUOSIDAD MALNACIDA. LA CARNE QUE ANSÍAS ESTÁ A SALVO LEJOS DE AQUÍ, EL PORTAL INTERDIMENSIONAL ESTÁ DESTRUIDO Y TUS COLEGAS ZOMBIES *YA* ME HAN CONTAMINADO.
PUEDE SER, ¡PERO ESO NO SIGNIFICA QUE NO PUEDA DARTE DE *TORTAS!*
SNIKT
WHAM
THWAM
THUD
CRONCH

¿Y QUÉ TENEMOS AQUÍ?
LIBÉRAME, ESTÚPIDO, PUES SOY EL TERRORÍFICO Y ATERRADOR NECRONOMICÓN. CON UN PODER TAN TERRIBLE QUE APENAS LLEGARÍAS A COMPRENDERLO.
LA MUERTE ES MI DOMINIO Y DISPONGO DE UN EJÉRCITO DE CADÁVERES QUE ACATA CADA UNA DE MIS ÓRDENES.
EH... ¿ASÍ QUE TÚ ERES EL RESPONSABLE DE ESE EJÉRCITO DE NO-MUERTOS? PUES TENGO NOTICIAS PARA TI, COLEGA. HICIERON SU MEJOR INTENTO Y NO FUE SUFICIENTE...
HMPF... BIEN...
SEA COMO SEA, SI PLANEAS COMERME ENCONTRARÁS QUE MIS PÁGINAS PUEDEN SER MUY DIFÍCILES DE DIGERIR.
¿QUÉ? ¿COMERTE? ¿DE QUÉ ESTÁS HABLANDO?
ERES UN LIBRO.
PERO WILLIAMS ME DIJO...
SUENA COMO SI TE HUBIESEN ENGAÑADO. TIMADO. TANGADO. NADIE QUIERE COMERSE UN LIBRO.
¿QUÉ...?
VEN AQUÍ, VERDOSO.
¿QUÉ... QUÉ VAS A HACER CONMIGO?
BIEN, PUEDE QUE SEAMOS ZOMBIES...
...PERO SEGUIMOS NECESITANDO PAPEL HIGIÉNICO.
HULK ZOMBIE COME MUCHO.
HULK ZOMBIE NECESITA MUCHO PAPEL DE VÁTER.
¡¡¡¡¡NOOOOOOOOOO!!!!!

EN OTRO LUGAR.
HMMM...
DEMASIADO ALIEN.
Y EN OTRO LUGAR
NO...
DEMASIADO MESOZOICO.
Y EN OTRO LUGAR.
NOOO...
DEMASIADO POST-APOCALÍPTICO.
Y EN-- BUENO, YA LO PILLAS.
¡PUAGH!
DEMASIADO APESTOSO.
¡QUIETO AHÍ! CONOZCO ESTE OLOR. VÓMITO. ORINA. SUDOR. GENTE SIN TECHO. SON AROMAS DEL ESTILO DE... LA CIUDAD DE NUEVA YORK.
Y TAMBIÉN LO PARECE. PUEDE QUE SEA EL SIGLO VEINTIUNO O POR AHÍ.
¡DEMONIOS! ¡ESTOY EN CASA! ¡ESTOY EN MI MUNDO! O AL MENOS EN UNO BASTANTE SIMILAR. CON TAL DE QUE NO EXISTAN ZOMBIES U OTRAS...
...SORPRESAS REPUGNANTES.

ONE WAY

MIERDA.
PING
¿"PING"?
GRACIAS POR *NADA*, MUERTE.
¿NO PODÍA HABER LLEGADO AL MULTIVERSO DE LAS SUPERMODELOS DESNUDAS ANTES DE QUE CADUCARA TU JODIDO PORTAL?
NO, CLARO QUE NO. EN LUGAR DE ESO HE TENIDO QUE IR A PARAR A UN UNIVERSO LLENO DE...
...ELLOS.
SNFF SNFF
BUENAS NOTICIAS, AMIGOS.
NO ME DIGAS, HOMBRELOBEZNO. ¿CREES QUE ERES EL ÚNICO POR AQUÍ CON SUPERSENTIDOS ANIMALES?
TODOS PODEMOS OLER LA CARNE FRESCA. Y TODOS SABEMOS LO QUE SIGNIFICA...

¡ES HORA DE COMER, CHICOS!
OH NOOOOOO
Y ETCÉTERA...
¿FIN?